

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat + FHD : unabhängige Monatszeitschrift für Armee und Kader

**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

**Band:** 57 (1982)

**Heft:** 12

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# AUS DEM INHALT

Die Einfachheit	5
Fragen an Oberst i Gst Hans Hartmann	7
Der Schweizer Soldat ist ausser Dienst aktiv	8
Zum Ausbau des Waffenplatzes Rothenturm	11
Warschauer-Pakt-Manöver «Schild 82» in Bulgarien	15
Afghanistan «Chronik des Schreckens»	17
Betrachtungen zu Frankreichs Krieg in Algerien 1954–1962 (3 und Schluss)	19
Aus der Luft gegriffen	34
Modernes Rüstungsmaterial – Notwendiges und Wünschbares auch für unsere Armee	43
FHD-Zeitung	46
Neutralität ist wandelbar und darf der Realität nicht entrückt werden	47
Neue Einsatzmöglichkeiten für FHD im Warndienst	48

## Unser Umschlagbild

Oerlikon-Bührle Flugziel- und Panzerabwehr-Lenkwaffensystem ADATS, zur Erfassung, Verfolgung und Bekämpfung von tieffliegenden Hochleistungsflugzeugen, Kampfhubschraubern, Fernlenk-Flugkörpern und Kampfpanzern.



57. Jahrgang  
Ausgabe 11 · November 1982  
Erscheint Anfang Monat  
Jahresabonnement:  
Schweiz Fr 27.50, Ausland Fr 41.–  
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft  
«Schweizer Soldat», Basel  
Chefredaktor:  
Ernst Herzig, Inselstrasse 76,  
4057 Basel, Telefon 061 65 32 47  
Redaktion FHD Zeitung:  
Rosy Gysler-Schöni, Lyssachstrasse 9,  
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 00 68  
Redaktion SUOV-Belange:  
Hans-Ulrich Hug, Haltenstrasse 22,  
8413 Neftenbach, Tel 052 31 23 90  
Inserate: Zeitschriftenverlag Stäfa,  
8712 Stäfa, Telefon 01 928 11 01  
Abonnementsbestellungen, Adress- und  
Gradänderungen sind ausschliesslich zu  
richten an: Zeitschriftenverlag Stäfa,  
8712 Stäfa, Telefon 01 928 11 01  
Verlagsleitung: Tony Holenstein  
Nachdruck, auch teilweise, ist nur mit  
Quellenangabe gestattet.



Member of the European  
Military Press Association  
(EMPA)

Druck: Buchdruckerei Stäfa AG

# DAS ZITAT

«Wir werden  
unter keinen Umständen für  
König und Land kämpfen.»

Studentenvereinigung der Universität  
Oxford, 1933

«Es war leicht, sich in  
England über eine solche  
Episode lustig zu machen,  
in Deutschland aber,  
in Russland, in Italien und  
Japan schlug die Vorstellung  
eines dekadenten und  
degenerierten England tiefe  
Wurzeln und bestimmte  
manche Rechnung.»

Winston Churchill  
in seinem Kommentar zu dieser «ewig schmählichen»  
Studenten-Resolution